



إشارتنا رقم 2014/503

التاريخ 2014/07/20

السادة / بورصة عمان المحترمين
عمان - الأردن

الموضوع : البيانات المالية المرحلية المختصرة للفترة المنتهية في 30/06/2014

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،
يسريني أن أرفق لكم نسخة من البيانات المالية المرحلية المختصرة كما في 30/06/2014 مع
تقرير مدققي الحسابات.

وتفضلو بقبول فائق الاحترام والتقدير،،،

رئيس مجلس الإدارة


صالح موسى الشنفري



بورصة عمان
الدائرة الإدارية والمالية
الديوان

٢٠١٤ تجز ٢

الرقم المتسلسل: ٦٧٤٦
رقم المسند: ٦٧٤٦
الجهة المختصة: مجلس إدارة ومالحة



شركة المركز الأردني للتجارة الدولية

شركة مساهمة عامة

البيانات المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة)

كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤

مع تقرير المراجعة حول البيانات المالية المرحلية المختصرة

صفحة

٣	تقرير المراجعة حول البيانات المالية المرحلية المختصرة.
٤	بيان المركز المالي المرحلي المختصر كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدقق)
٥	بيان الدخل الشامل المرحلي المختصر للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدقق)
٦	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المختصر للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدقق)
٧	بيان التدفقات النقدية المرحلي المختصر للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدقق)
١٠-٨	إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدققة)

المجموعة المهنية العربية
الأردن - عمان - شارع الملكة رانيا - مجمع رقم 69
هاتف : +962-6-5673001 فاكس : +962-6-5677706
عن ب، 963699 عمان 11196 الأردن
www.rsmjordan.com info@rsmjordan.com

تقرير المراجعة حول البيانات المالية المرحلية المختصرة

الى السادة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة المحترمين
شركة المركز الأردني للتجارة الدولية
شركة مساهمة عامة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

المقدمة
لقد قمنا بمراجعة البيانات المالية المرحلية المختصرة لشركة المركز الأردني للتجارة الدولية "شركة مساهمة عامة" كما في ٢٠١٤ والتي تتكون من بيان المركز المالي المرحلي المختصر كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ وكلما من بيان الدخل الشامل المرحلي المختصر وبيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المختصر وبيان التدفقات النقدية المرحلي المختصر لستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ، إن إعداد وعرض البيانات المالية المرحلية المختصرة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية (٢٤) الخاص بالبيانات المالية المرحلية هي من مسؤولية مجلس إدارة الشركة، وإن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة
لقد قمنا بإجراءات المراجعة وفقاً للمعيار الدولي الخاص بعمليات المراجعة (٢٤١٠) "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المختصرة التي يؤديها المدقق المستقل للمنشأة" تقتصر إجراءات المراجعة على الإستفسار من المسؤولين في الشركة عن الأمور المالية والمحاسبية والقيام بإجراءات تحليلية حول البيانات المالية المرحلية المختصرة، إن إجراءات المراجعة تقل بشكل جوهري عن إجراءات التدقيق التي يتم القيام بها وفقاً لمعايير التدقيق الدولي، وحيث أن إجراءات المراجعة لا تمكننا من اكتشاف جميع الأمور الجوهرية التي قد يتم الكشف عنها عند تدقيق البيانات المالية، فإننا لا نبدي رأي تدقيق حول البيانات المالية المرحلية المختصرة المرفقة.

الاستنتاج
استناداً إلى مراجعتنا، لم يتبيّن لنا ما يدعو إلى الإعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية المختصرة المرفقة لا تظهر بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية، المركز المالي المرحلي المختصر لشركة المركز الأردني للتجارة الدولية كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ وأداؤها المالي المرحلي المختصر وتدفقاتها النقدية المرحلية المختصرة، لستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم (٣٤).

نسيم شاهين
إجازة رقم (٨١٢)

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
في ٢١ تموز ٢٠١٤



شركة المركز الأردني للتجارة الدولية
شركة مساهمة عامة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان المركز المالي المرحلي المختصر كما في ٢٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدقق)

٢٠١٣/١٢/٣١	٢٠١٤/٦/٣٠	إيضاح	
دينار	دينار		الموجودات
مدقة			
٧٨٨ ١٢٨	٦٥٩ ٣٦٤		نقد في الصندوق وأرصدة لدى البنوك
٥٩٣ ٩٥١	٤٥٢ ٧٨٦		شيكات برسم التحصيل
٤٦٧٤ ١٢٧	٤ ٦٩٧ ٥٨٨	٣	ذمم مدينة وذمم أقساط
١٧ ٠٣٧	٥٣ ٢١٣		مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة
٦٦٤ ٤٠٦	٤٤٩ ٥٢٥		بضاعة
٣٧١ ٧٩٨	٤٣٨ ٤٨٧		أرصدة مدينة أخرى
٣٨٧ ٢٤٨	٣٨٧ ٢٤٨		عقود المضاربة
٣٦٣ ١٢٧	٤٣٠ ٤٤١		موجودات مالية تقييم بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
٤٢٤ ٣٥٤	٤٢٤ ٣٥٤		استثمارات عقارية
٥٤٥ ٦١٢	٥٨٥ ١٩٣		ممتلكات ومعدات
٨٨٢٩ ٧٨٨	٨ ٥٧٨ ١٩٩		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
٥٣٥ ٧٢٥	٦٥٨ ٦٢٧		المطلوبات
٨٧٨٣	٠٠٠	٤	ذمم دائنة
٧٨٩ ٠٥٩	٨٠١ ٤٦٨		مبالغ مستحقة إلى جهات ذات علاقة
٢١٧٤ ٨٥٣	١٧٥٩ ٥٠٧		أرصدة دائنة أخرى
٣٥٠٨ ٤٤٠	٣ ٢١٩ ٦٠٢		أوراق دفع
			مجموع المطلوبات
٣٤٠٠٠٠	٣٤٠٠٠٠		حقوق الملكية
٥٨٤ ٨٤٢	٥٨٤ ٨٤٢		حقوق ملكية حملة الأسهم
٢٥٠ ٠٠٠	٢٥٠ ٠٠٠		رأس المال
(٢١٠ ٤٥٢)	(١٤٢ ١٣٨)		احتياطي إجباري
١٢٩٦ ٩٧٨	١ ٢٦٦ ٨٩٣		احتياطي اختياري
٥٣٢١ ٣٦٨	٥ ٣٥٨ ٥٩٧		التغير المتراكم في القيمة العادلة للموجودات المالية بالقيمة العادلة
٨٨٢٩ ٧٨٨	٨ ٥٧٨ ١٩٩		أرباح مدورة
			مجموع حقوق الملكية
			مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة (غير المدقق) وتقرأ معها

شركة المركز الأردني للتجارة الدولية
شركة مساهمة عامة
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية
بيان الدخل الشامل المرحلي المختصر للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدفق)

الستة أشهر المنتهية في ٢٠١٣/٦/٣٠		للثلاثة أشهر المنتهية في ٢٠١٤/٦/٣٠		البيان
بالدينار	بالدينار	بالدينار	بالدينار	
٣٣٦٦٥٨٥	٢٨٤٩٤٤٨	١٧٢٣٥٠١	١٤٥٦٠٨٢	المبيعات
(٢٣٥٥٧٩١)	(٢٠٧٠٧٨١)	(١٢١٥٤٩٩)	(١٠٨٢٣٦٣)	تنزل / تكلفة المبيعات
١٠١٠٧٩٤	٧٧٨٦٦٧	٥٠٨٠٠٢	٣٧٣٧١٩	مجمل الربح العام
(٣٢٩٣٩)	(٤٠٧٥١)	(١٥٦٧٧)	(١٨٨٧٩)	تنزل / مصاريف قسم الورق
(١١٩٠٩٨)	(١٣٢٨٩١)	(٥٢٠٥١)	(٦٥٩٣٤)	تنزل / مصاريف القسم التجاري
(١٦٠٢٢)	(١٤٢٦٤)	(٥٤٣٢)	(٦٩٥٢)	تنزل / مصاريف المشغل
(١٤٥١٢٣)	(١٤٨٥٤٢)	(٦٩١٣٩)	(٧١٤٠٤)	تنزل / مصاريف المطبعة
٦٩٧٦٠٢	٤٣٧٢١٩	٣٦٥٧٠٣	٢١٠٥٥	ربح المبيعات
(١٦٢١١٦)	(١٨٦٨٣٥)	(٧١٧٨٦)	(٨٤٠٩٣)	ينزل / المصاريف الإدارية
(٢٠٤٤٣)	(٢٢٤٠٥)	(١٠٣٥٨)	(١٠٤١١)	ينزل / مصاريف التمويل
٥١٥٠٤٣	٢٢٧٩٧٩	٢٨٣٥٥٩	١١٦٠٤٦	ربح العمليات
١٢٤٤٢	١١٨٩٤	١٢٤٤٢	١١٨٩٤	يضاف / أرباح توزيعات موجودات مالية/أسهم
٢٥٠٠٠	٥١١٠	٢٥٠٠٠	٥١١٠	يضاف / ايرادات استرداد ديون معدومة
٥٧٦٠٣	٤٣٦٠٦	٣٦١٦٥	٢٣١٤٩	يضاف / ايرادات خدمات ومتوعة
(٢٨٤٢)	(٣٩٧٠)	(٥٩٨)	(٣٨٧٩)	ينزل / ديون معدومة
٦٠٧٢٤٦	٢٨٤٦١٩	٣٥٦٥٦٨	١٥٢٣٢٠	ربح الفترة قبل الضريبة
(٣٥٦٠٧)	...	(٣٥٦٠٧)	...	ينزل / استرداد ضريبة دخل سنوات سابقة
(٨٥٠٢٠)	(٤٢٧٠٤)	(٤٩٩٢٥)	(٢٠٤٩٦)	ينزل / مخصص ضريبة الدخل
٤٨٦٦١٩	٢٤١٩١٥	٢٧١٠٣٦	١٣١٨٢٤	ربح الفترة بعد الضريبة
(١٠٣١٧)	٦٧٣١٤	(٧٢٤٦)	٢٥٤٢٢	الدخل الشامل الآخر
٤٧٦٣٠٢	٣٠٩٢٢٩	٢٦٣٧٩٠	١٥٧٢٤٦	التغير المتراكم في القيمة العادلة للموجودات المالية
٠١٤	٠٠٧	٠٠٨	٠٠٤	اجمالي الدخل الشامل
٣٤٠٠٠٠٠	٣٤٠٠٠٠٠	٣٤٠٠٠٠٠	٣٤٠٠٠٠٠	حصة السهم من ربح الفترة
				المعدل المرجع لعدد الأسهم

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة) وتقرأ معها

شركة المرصد الأردني للتجارة الدولية

شريك مساهمة عامة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

بيان التغيرات في حقوق الملكية العرضي المختصر للفترة المالية المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ (غير مدفق)

التغير المترافق في القبضة العاملة

لموجودات مالية

تقيم بالقيمة العاملة

المجموع
باليدينار

الإيجاري
باليدينار

إن الإيداعات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة (غير المدقق) وتقرأ معها

٢٠١٣/٦/٣٠ بالدينار	٢٠١٤/٦/٣٠ بالدينار	البيان
٦٠٧ ٢٤٦	٢٨٤ ٦١٩	<u>التدفقات النقدية من عمليات التشغيل</u>
٤٠ ٣٥٣	٤١ ١٩٣	ربح الفترة قبل الضريبة
(٢١ ٣٩٨)	...	التعويضات
(٣٥ ٦٠٧)	...	الاستهلاكات
٨٦ ٤٩٤	١٤١ ١٦٥	أرباح رأسمالية
(٤٨٧ ٧٧٤)	(٢٣ ٤٦١)	استثمار ضريبة دخل سنوات سابقة
(٣٤ ٩٥٥)	(٤٤ ٩٥٩)	<u>الموجودات المتداولة</u>
١١ ٢٢٨	٢١٤ ٨٨١	شيكات برس التحصيل
(٩٣٣ ٣٠٢)	(٦٦ ٦٨٩)	النقد المدينة
٧٥٩٦	٩٢ ٦٠٧	مبالغ مستحقة من جهات ذات علاقة
(٧٦٠ ٠١٩)	٦٣٩ ٣٥٦	بضاعة
٤ ٨١٧	...	أرصدة مدينة أخرى
٢١ ٤٠٠	...	<u>المطلوبات المتداولة</u>
(٦٥ ٢٤١)	(٨٠ ٧٧٤)	ذمم دائنة وأرصدة دائنة أخرى
(٣٩ ٠٢٤)	(٨٠ ٧٧٤)	<u>صافي التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار</u>
١ ٢٢٥ ٥٣٢	(٤١٥ ٣٤٦)	موجودات مالية تقييم بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
(٢٧٢ ٠٠٠)	(٢٧٢ ٠٠٠)	بيع ممتلكات والمعدات
٩٥٣ ٥٣٢	(٦٨٧ ٣٤٦)	شراء ممتلكات والمعدات
١٥٤ ٤٨٩	(١٢٨ ٧٦٤)	<u>صافي التدفقات النقدية المستخدم في عمليات الاستثمار</u>
٣٠٣ ٥٧٨	٧٨٨ ١٢٨	<u>التدفقات النقدية من عمليات التمويل</u>
٤٥٨ ٠٦٧	٦٥٩ ٣٦٤	أوراق دفع
		أرباح موزعة
		صافي التدفقات النقدية (المستخدم في) من عمليات التمويل
		صافي التغير في النقد
		رصيد النقد في بداية العام
		رصيد النقد في نهاية الفترة

ان الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة) وتقرأ معها

١. عام

أ- تأسيس الشركة وأهدافها:

تأسست شركة المركز الأردني للتجارة الدولية المساهمة العامة المحدودة تحت الرقم (١٧٧) بتاريخ ٤ كانون الأول ١٩٨٢، قررت الهيئة العامة غير العادية المنعقدة بتاريخ ٢٧ شباط ١٩٩٧ اعتماد أرصدة ٣١ كانون الأول ١٩٩٧ كأرصدة افتتاحية للشركة.

من أهم غايات الشركة القيام بجميع الأعمال التجارية (الأجهزة الكهربائية، الورق، المطبعة)، الخطوط الخلوية.
تقوم الشركة بتقديم جميع الأعمال التجارية على غير أساس الربا وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية.

ب- اقرار البيانات المالية:

تم اقرار البيانات المالية المرحلية المختصرة من قبل ادارة الشركة بتاريخ ٢١ تموز ٢٠١٤.

٢. أساس اعداد البيانات المالية

تم إعداد البيانات المالية المرحلية المختصرة وفقاً لمعايير المحاسبة الدولي رقم ٣٤ (التقارير المالية المرحلية).

إن البيانات المالية المرحلية المختصرة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للبيانات المالية غير المختصرة المعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية، كما أن نتائج فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤ لا تمثل بالضرورة مؤشراً للنتائج المتوقعة للسنة المالية التي ستنتهي في ٣١ كانون الأول ٢٠١٤.

ان الدينار الاردني هو عملة اظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد البيانات المالية المرحلية المختصرة متماطة مع السياسات المحاسبية التي تم اتباعها للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣ باستثناء ما يلي:

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢): عرض الأدوات المالية، تقاص الموجودات المالية والمطلوبات المالية.

التعديلات على المعايير الدولية للتقارير المالية أرقام (١٠)، (١٢): البيانات المالية الموحدة والإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى ومعيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧): البيانات المالية المنفصلة والمتعلقة بعرض وقياس الموجودات المالية.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٦): التدلي في الموجودات، الإفصاحات حول المبالغ المسترددة للموجودات غير المالية.

التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٩): تبادل المنشآت ومحاسبة التحوط.

التفسير رقم (٢١): الجبايات.

إن اتباع المعايير المعدلة أعلاه لم تؤثر على المبالغ أو الإفصاحات الواردة في البيانات المالية المرحلية المختصرة (غير المدققة).

استخدام التقديرات

إن إعداد البيانات المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة. إن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر أيضاً على الإيرادات والمصاريف والخصصات وكذلك احتياطي تقييم موجودات مالية بالقيمة العادلة وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة القيام بأحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل. إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير و عدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك الخصصات.

إن تقديراتنا المتبقية ضمن البيانات المالية المرحلية المختصرة معقولة ومتماطلة مع التقديرات المتبقية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣.

٣. أرصدة مدينة أخرى

<u>٢٠١٣/١٢/٣١</u> دينار	<u>٢٠١٤/٦/٣٠</u> دينار	
٣١٤٧٥٧	٣٧٣١٤٠	بضاعة برسم البيع
٢٦٣٨٣	١٣٩١٢	مصاريف مدفوعة مقدماً
٢١٠٧٥	٢١٠٧٥	تأمينات مستردة
٩١٥٣	٦٢٩٦	أمانات ضريبية الدخل
٤٣٠	٢٤٦٤	اعتمادات مستديمة
٣٧١٧٩٨	٤٣٨٤٨٧	

٤. أرصدة دائنة أخرى

<u>٢٠١٣/١٢/٣١</u> دينار	<u>٢٠١٤/٦/٣٠</u> دينار	
٣١٤٧٥٧	٣٧٣١٤٠	أمانات بضاعة برسم البيع
٢١٢٦٧٥	٢٦٠٧١٤	أمانات المساهمين
١٠٢٥٢٧	٤٢٧٠٤	مخصص ضريبة الدخل
٤٠٧٧٠	٤٣١٩٩	أمانات ضريبة المبيعات
٣٥٠٠٠	٠٠٠	مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٣٢٣٠٠	٣٢٣٠٠	مخصص نهاية الخدمة
٢٤٠٨٨	٢٤٠٨٨	مخصص إجازات سنوية
١٤١٢٧	١١٢٧٠	أمانات للغير
٨٦٦٣	٥٦٧١	مصاريف مستحقة
٤١٥٢	٤٧١٨	أمانات الضمان الاجتماعي
٠٠٠	٣٦٦٤	أمانات ضريبة دخل
٧٨٩٠٥٩	٨٠١٤٦٨	

٥. أرقام المقارنة

تمثل أرقام المقارنة بيان المركز المالي المدقق كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٣، كما تتضمن بيان الدخل الشامل المرحلي المختصر (غير مدقق) وبيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلية المختصر (غير مدقق) وبيان التدفقات النقدية المرحلية المختصر (غير مدقق) للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٣. تم إعادة تبويب بعض أرقام البيانات المالية المقارنة لتتناسب مع تبويب أرقام البيانات المالية للفترة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٤، ولم ينبع عن إعادة التبويب أي أثر على ربح الفترة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٣ وحقوق الملكية لعام ٢٠١٣.